

# Toujours là pour vous aider

Enregistrez votre produit et obtenez de l'assistance sur le site  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)



SHB3165

SHB3185



## Mode d'emploi

**PHILIPS**



# Table des matières

---

<b>1</b>	<b>Consignes de sécurité importantes</b>	<b>2</b>
	Sécurité d'écoute	2
	Informations générales	2

---

<b>2</b>	<b>Votre casque sans fil Bluetooth</b>	<b>3</b>
	Contenu de l'emballage	3
	Autres appareils	3
	Présentation des écouteurs sans fil Bluetooth	3

---

<b>3</b>	<b>Guide de démarrage</b>	<b>4</b>
	Charge de votre casque	4
	Couplage du casque avec votre téléphone portable	4

---

<b>4</b>	<b>Utilisation du casque</b>	<b>6</b>
	Connexion du casque à un périphérique Bluetooth	6
	Gestion de vos appels et de votre musique	6
	Port du casque	7

---

<b>5</b>	<b>Données techniques</b>	<b>8</b>
----------	---------------------------	----------

---

<b>6</b>	<b>Avertissement</b>	<b>9</b>
	Déclaration de conformité	9
	Mise au rebut de votre produit et de la pile en fin de vie	9
	Conformité aux normes sur les champs électriques, magnétiques et électromagnétiques	9
	Marques commerciales	10

---

<b>7</b>	<b>Foire aux questions</b>	<b>11</b>
----------	----------------------------	-----------

# 1 Consignes de sécurité importantes

téléphoniques lorsque vous êtes sur la voie publique ou dans d'autres lieux potentiellement dangereux.

## Informations générales

Pour éviter tout endommagement ou mauvais fonctionnement :

### Sécurité d'écoute



#### Danger

- Pour éviter des pertes d'audition, n'utilisez pas le casque à un volume élevé trop longtemps et réglez le volume à un niveau non nuisible. Plus le volume est élevé, plus la durée d'écoute sécurisée est courte.

**Veillez à respecter les recommandations suivantes lorsque vous utilisez votre casque.**

- Écoutez à des volumes raisonnables pendant des durées raisonnables.
- Veillez à ne pas augmenter le volume au fur et à mesure que votre ouïe s'y accoutume.
- Ne réglez pas le volume à un niveau tel qu'il masque complètement les sons environnants.
- Faites preuve de prudence dans l'utilisation des écouteurs ou arrêtez l'utilisation dans des situations potentiellement dangereuses.
- Toute pression acoustique excessive au niveau des écouteurs et des casques est susceptible de provoquer une perte d'audition.
- Il n'est pas recommandé de conduire avec un casque recouvrant les deux oreilles. Cette pratique est même illégale dans certains territoires.
- Pour votre sécurité, évitez les distractions que représentent la musique et les appels

#### Attention

- N'exposez pas le casque à une chaleur excessive.
- Ne faites pas tomber le casque.
- Le casque ne doit pas être exposé aux fuites goutte à goutte ni aux éclaboussures.
- Ne plongez pas le casque dans l'eau.
- N'employez aucun produit de nettoyage à base d'alcool, d'ammoniaque, de benzène ou de substances abrasives.
- Si un nettoyage est nécessaire, utilisez un chiffon doux, en l'humidifiant au besoin d'une quantité réduite d'eau ou d'eau additionnée de savon doux.
- La batterie intégrée ne doit pas être exposée à une chaleur excessive (lumière du soleil, feu ou autre).
- Risque d'explosion si la pile n'est pas remplacée correctement. Remplacez-la uniquement par le même type de piles.

### À propos du taux d'humidité et des températures de fonctionnement et de stockage

- Utilisez l'appareil ou conservez-le à une température comprise entre -15°C et 55°C (humidité relative de 90 % maximum).
- Les températures très faibles ou très élevées peuvent réduire l'autonomie des batteries.

## 2 Votre casque sans fil Bluetooth

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans le monde de Philips ! Pour bénéficier de tous les avantages de l'assistance Philips, enregistrez votre produit sur le site <Website>. [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

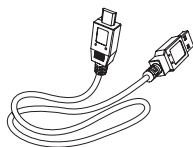
Avec ce casque arceau sans fil Philips, vous pouvez :

- passer des appels mains libres et sans fil ;
- écouter et contrôler vos morceaux sans fil ;
- basculer entre les appels téléphoniques et la musique.

### Contenu de l'emballage



Casques sans fil Bluetooth Philips SHB3165/SHB3185



Câble de recharge USB

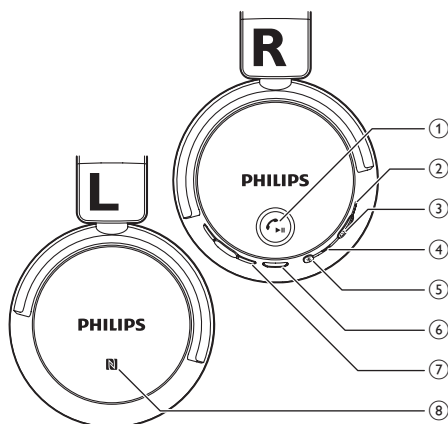


Guide de démarrage rapide

### Autres appareils

Tout téléphone ou un appareil portable (par exemple : ordinateur portable, PDA, adaptateur Bluetooth, lecteur MP3, etc.) prenant en charge Bluetooth et compatible avec le casque.

### Présentation des écouteurs sans fil Bluetooth



- ① Bouton de commande de musique/d'appel
- ② LED
- ③ Bouton d'alimentation
- ④ Microphone
- ⑤ Bouton de couplage/de désactivation du son
- ⑥ Prise de charge micro USB
- ⑦ Commande de volume/piste
- ⑧ Zone de détection NFC

# 3 Guide de démarrage

## Charge de votre casque



### Remarque

- Avant la première utilisation de votre casque, chargez sa batterie pendant 5 heures pour obtenir une capacité et une durée de vie optimales.
- Utilisez uniquement le câble de recharge USB d'origine pour éviter tout endommagement.
- Terminez votre appel téléphonique avant de charger le casque car il s'éteint lorsque vous le connectez pour le charger.

Branchez le câble USB fourni :

- au connecteur USB du casque ; et
  - à la source d'alimentation USB.
- ↳ Le voyant s'allume en blanc pendant la charge et s'éteint lorsque le casque est complètement chargé.



### Conseil

- Une charge complète prend généralement 3 heures.



## Couplage du casque avec votre téléphone portable

Avant d'utiliser le casque avec votre téléphone portable pour la première fois, il est nécessaire de les coupler. Le couplage permet d'établir un lien chiffré unique entre le casque et le téléphone portable. Le casque garde en mémoire les 4 derniers appareils. Si vous essayez de coupler plus de 4 appareils, celui qui a été apparié en premier est remplacé par le nouvel appareil.

Il y a deux façons de coupler votre casque avec votre téléphone portable :

- Couplage manuel
- Couplage NFC

### Couplage manuel

- 1 Assurez-vous que le casque est entièrement chargé.
- 2 Maintenez le bouton  enfoncé pour allumer le casque.
- 3 Maintenez  enfoncé jusqu'à ce que le voyant clignote alternativement en bleu et en blanc.
- 4 Activez la fonction Bluetooth de votre téléphone portable.  
↳ Le casque est en mode de couplage pendant 2 minutes.
- 5 Coupez le casque avec votre téléphone portable. Pour plus d'informations, reportez-vous au mode d'emploi de votre téléphone portable.

### Couplage NFC

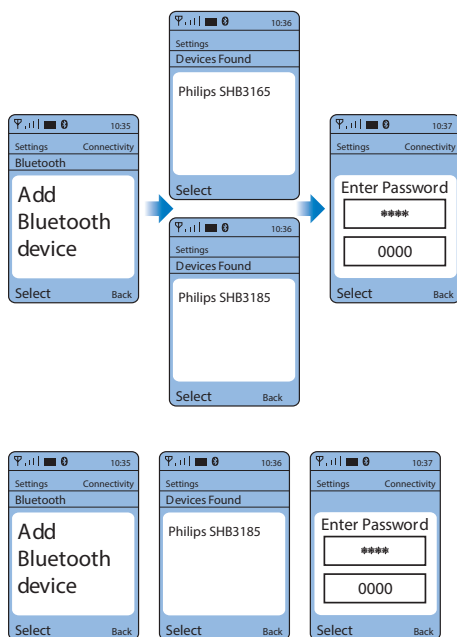
- 1 Assurez-vous que votre casque est allumé.
- 2 Assurez-vous que la fonction NFC est activée sur votre téléphone et que l'écran de votre téléphone reste actif.
- 3 Placez votre téléphone sur le casque pour que les zones de détection NFC de chaque appareil soient en contact.
- 4 Coupez les écouteurs avec votre téléphone portable. Pour plus d'informations, reportez-vous au mode d'emploi de votre téléphone portable.

## Remarque

- Assurez-vous que la fonction NFC de votre téléphone portable est disponible et activée.
- Assurez-vous que votre téléphone portable n'est pas en mode veille.
- Le couplage NFC est uniquement adapté au système d'exploitation mobile Android 4.2 ou version supérieure.
- Reportez-vous au mode d'emploi de votre téléphone portable pour identifier sa zone de détection NFC.


L'exemple ci-dessous vous montre comment coupler les écouteurs avec votre téléphone portable.

- 1 Activez la fonction Bluetooth de votre téléphone portable et sélectionnez Philips SHB3165/SHB3185.
- 2 Saisissez le mot de passe du casque : « 0000 » (4 zéros) si vous y êtes invité. Pour les téléphones portables qui disposent de la version Bluetooth 3.0 ou ultérieure, il est inutile de saisir un mot de passe.



# 4 Utilisation du casque

## Connexion du casque à un périphérique Bluetooth

- 1 Allumez votre téléphone portable/périphérique Bluetooth.
- 2 Pour allumer le casque, maintenez le bouton  enfoncé pendant 2 secondes.
  - ↳ Le voyant bleu clignote.
  - ↳ Le casque se reconnecte automatiquement au dernier téléphone portable/périphérique Bluetooth connecté. Si le dernier appareil n'est pas disponible, le casque tentera de se reconnecter à l'avant-dernier appareil connecté.



### Conseil

- Si vous allumez le téléphone portable/périphérique Bluetooth ou si vous activez la fonction Bluetooth après avoir allumé le casque, vous devez reconnecter le casque et le téléphone portable/périphérique Bluetooth manuellement.





### Remarque




- Si le casque ne parvient pas à se connecter à un périphérique Bluetooth dans les cinq minutes, il s'éteint automatiquement afin de préserver la batterie.

## Gestion de vos appels et de votre musique



### Marche/arrêt

Tâche	Touche	Utilisation
Allumer le casque.		Maintenez le bouton enfoncé pendant 2 secondes.
Éteindre le casque.		Maintenez le bouton enfoncé pendant 4 secondes. <ul style="list-style-type: none"><li>↳ Le voyant blanc s'allume et s'éteint progressivement.</li></ul>

### Commande de musique

Tâche	Touche	Utilisation
Lire ou suspendre la musique.		Appuyez une fois.
Régler le volume.	Commande de volume/piste <b>VOL +/-</b>	Appuyez une fois ou maintenez enfoncé.
Effectuer une avance rapide.	Commande de volume/piste 	Appuyez une fois.
Effectuer un retour rapide.	Commande de volume/piste 	Appuyez deux fois.

### Commande d'appel

Tâche	Touche	Utilisation
Prendre/raccrocher un appel.		Appuyez une fois. <ul style="list-style-type: none"><li>↳ 1 signal sonore.</li></ul>
Refuser un appel entrant.		Maintenez le bouton enfoncé pendant 2 secondes. <ul style="list-style-type: none"><li>↳ 1 long signal sonore.</li></ul>



Basculer vers un autre appelant lors d'un appel.	Commande de volume/ piste	Appuyez une fois. ↳ 1 signal sonore.
--	---------------------------	---

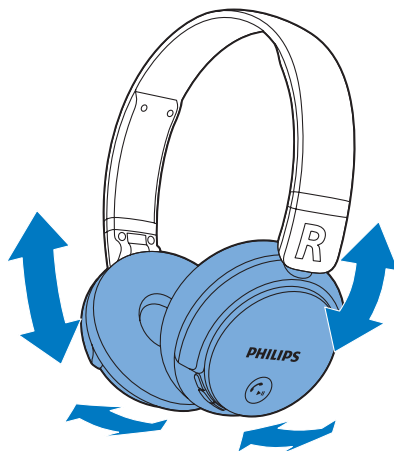
Activer/désactiver le microphone lors d'un appel.	 / 	Appuyez une fois. ↳ 1 signal sonore.
---	---	---

### Commande vocale

Tâche	Touche	Utilisation
Siri/Google Now.		Appuyez une fois.

### Autre voyant d'état du casque

État du casque	Voyant
Le casque est connecté à un périphérique Bluetooth alors qu'il est en mode veille ou quand vous écoutez de la musique.	Le voyant clignote en bleu toutes les 8 secondes.
Le casque est prêt pour le couplage.	Le voyant clignote alternativement en bleu et en blanc.
Le casque est allumé mais non connecté à un appareil Bluetooth.	Le voyant bleu clignote rapidement.
Batterie faible.	Le voyant blanc clignote 3 fois toutes les 150 secondes jusqu'à ce que l'appareil soit déchargé.
La batterie est complètement chargée.	Le voyant blanc s'éteint.



### Conseil

- Après utilisation, repliez le casque pour le ranger facilement.

## Port du casque

Ajustez votre serre-tête.

# 5 Données techniques

- 11 heures d'autonomie en lecture musicale ou en conversation
- 200 heures d'autonomie en veille
- Durée normale d'une charge complète : 3 heures
- Batterie rechargeable lithium-polymère (230 mAh)
- Bluetooth 3.0, prise en charge de la norme mono Bluetooth (Headphones Profile - HSP, Hands-Free Profile - HFP), prise en charge de la norme stéréo Bluetooth (Advanced Audio Distribution Profile - A2DP ; Audio Video Remote Control Profile - AVRCP)
- Rayon de fonctionnement : jusqu'à 10 mètres
- Réduction du bruit et de l'écho numérique
- Extinction automatique



## Remarque

- Les caractéristiques mentionnées dans le présent manuel sont susceptibles d'être modifiées sans notification préalable.

# 6 Avertissement

## Déclaration de conformité

Par la présente, Gibson Innovations déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité est disponible sur le site : [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## Mise au rebut de votre produit et de la pile en fin de vie



Cet appareil a été conçu et fabriqué avec des matériaux et des composants de haute qualité pouvant être recyclés et réutilisés.



Ce symbole sur un produit indique que ce dernier est conforme à la directive européenne 2012/19/UE.



Ce symbole signifie que le produit contient une batterie rechargeable intégrée conforme à la directive européenne 2013/56/CE, qui ne doit pas être mise au rebut avec les déchets ménagers. Nous vous conseillons fortement de déposer votre produit dans un centre de collecte agréé ou un Centre Service Agréé Philips pour qu'un professionnel retire la batterie rechargeable.

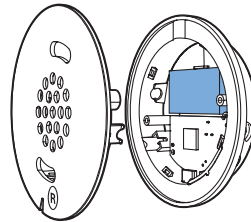
Renseignez-vous sur votre système local de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques et sur la mise au rebut des batteries rechargeables. Respectez la réglementation locale et ne jetez pas ce produit et les batteries rechargeables avec les ordures ménagères. La mise au rebut correcte de vos anciens appareils et des batteries rechargeables aide à préserver l'environnement et la santé.

## Retrait de la batterie intégrée

### Remarque

- Veillez à ce que le casque soit débranché du câble de recharge USB avant de retirer la batterie.

Si votre pays ne propose pas de système de collecte/recyclage des produits électroniques, vous pouvez protéger l'environnement en retirant la batterie avant de mettre le casque au rebut.



## Conformité aux normes sur les champs électriques, magnétiques et électromagnétiques

Ce produit est conforme à toutes les normes et à tous les règlements applicables relatifs à l'exposition aux champs électromagnétiques.

### Informations sur l'environnement

Tout emballage superflu a été supprimé. Nous avons fait notre possible pour permettre une séparation facile de l'emballage en trois matériaux : carton (boîte), polystyrène moussé

(qui amortit les chocs) et polyéthylène (sacs, feuille protectrice en mousse).

Votre appareil se compose de matériaux recyclables et réutilisables à condition d'être démontés par une entreprise spécialisée.

Respectez les réglementations locales pour vous débarrasser des emballages, des piles usagées et de votre ancien équipement.

---

## Marques commerciales

---

### Bluetooth

La marque et les logos Bluetooth appartiennent à Bluetooth SIG, Inc. Gibson Innovations utilise ces marques sous licence.

Siri est une marque d'Apple, Inc. déposée aux États-Unis et dans d'autres pays.

---

### Google

Google et le logo Google sont des marques déposées de Google Inc.

# 7 Foire aux questions

## **Mon casque Bluetooth ne s'allume pas.**


Lorsque le niveau de charge des piles est faible. Chargez le casque.

## **Je ne parviens pas à coupler mon casque Bluetooth avec un téléphone portable.**

La fonction Bluetooth est désactivée. Activez la fonction Bluetooth sur votre téléphone portable et allumez ce dernier avant d'allumer le casque.

## **Le couplage échoue.**

Assurez-vous que le casque est en mode de couplage.

- Suivez la procédure décrite dans ce mode d'emploi (voir 'Couplage du casque avec votre téléphone portable' à la page 4).
- Assurez-vous que le voyant clignote successivement en blanc et en bleu avant de relâcher le bouton . Continuez à maintenir le bouton enfoncé si vous voyez uniquement le voyant bleu.

## **Le téléphone portable ne parvient pas à détecter le casque.**

- Le casque est peut-être connecté à un appareil couplé précédemment. Éteignez l'appareil connecté ou mettez-le hors de portée.
- Les couplages ont peut-être été réinitialisés, ou bien le casque a précédemment été couplé à un autre appareil. Coupez à nouveau le casque au téléphone portable, comme indiqué dans le mode d'emploi (voir 'Couplage du casque avec votre téléphone portable' à la page 4).

**La numérotation vocale ou la recomposition du numéro ne fonctionnent pas sur mon téléphone portable.**

Votre téléphone portable ne prend peut-être pas en charge cette fonction.

## **Mon interlocuteur ne peut pas m'entendre sur le téléphone portable.**

Le son du micro est coupé. Appuyez sur  pour activer le microphone.

## **Mon casque Bluetooth est connecté à un téléphone portable sur lequel la stéréo Bluetooth est activée, mais la musique est lue uniquement sur le haut-parleur du téléphone portable.**

Pour plus d'informations, reportez-vous au mode d'emploi de votre téléphone portable. Sélectionnez l'écoute de la musique par l'intermédiaire du casque.

## **La qualité audio est mauvaise, avec des grésillements.**

Le périphérique Bluetooth est hors de portée. Réduisez la distance entre votre casque et votre périphérique Bluetooth, ou ôtez les obstacles situés entre eux.

## **La diffusion audio du téléphone mobile est lente et de mauvaise qualité ou elle ne fonctionne pas du tout.**

Assurez-vous que votre téléphone portable ne prend pas seulement en charge (mono) HSP/HFP, mais également A2DP (voir 'Données techniques' à la page 8).


## **J'entends la musique, mais les commandes de mon appareil Bluetooth ne fonctionnent pas (par exemple, lecture/pause/avance et retour rapides).**

Assurez-vous que la source audio Bluetooth prend en charge AVRCP (voir 'Données techniques' à la page 8).

**Une fois que vous avez fini d'utiliser « Google Now », la lecture de musique démarre sur le haut-parleur du téléphone portable au lieu du casque Bluetooth, mais Bluetooth est toujours connecté. Que puis-je faire ?**

Appuyez à nouveau sur le bouton Siri/Google Now. La lecture de musique reprend sur le casque.

### **Comment puis-je restaurer les réglages d'origine du casque ?**

Lorsque le casque est éteint, maintenez  enfoncé pendant 10 secondes. Le casque s'allume, passe en mode de couplage et s'éteint. Les paramètres par défaut sont rétablis.

**Pour obtenir de l'aide, rendez-vous sur [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).**





2015 © Gibson Innovations Limited. Tous droits réservés.

Ce produit a été fabriqué par Gibson Innovations Ltd. et est vendu sous sa responsabilité. Gibson Innovations Ltd. est le garant de ce produit.

Philips et l'emblème du bouclier Philips sont des marques déposées de Koninklijke Philips N.V. et sont utilisés sous licence de Koninklijke Philips N.V.

UM\_SHB3165\_3185\_00\_FR\_V1.0  
WK1531

**CE 0890**

